



LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA

LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P, RELATIVA A LA ADQUISICIÓN DE LIBROS DE INGLÉS PARA LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA, SOLICITADA POR LA FACULTAD DE FILOSOFÍA Y LETRAS DE ESTA UNIVERSIDAD.

ACTA DE JUNTA DE ACLARACIONES

En la ciudad de Chihuahua, Chih., siendo las 13:00 horas del día 10 de marzo de 2023, reunido el Comité de Adquisiciones de la Universidad Autónoma de Chihuahua, en la Sala de Juntas de dicho Comité, ubicada en Av. Universidad sin número, Circuito Universitario Campus I, en el edificio que ocupa la Dirección Administrativa, planta baja; y de conformidad con lo que disponen los artículos 58 y 59 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Contratación de Servicios del Estado de Chihuahua, y demás relativos y aplicables de su Reglamento, así como con lo señalado en la Ley Orgánica y el Reglamento de Presupuesto, Gasto y Contabilidad, ambos de la Universidad Autónoma de Chihuahua, se da inicio a la Junta de Aclaraciones de la licitación pública presencial, cuyos datos aparecen en el encabezado de referencia; reunidos en este acto el Comité de Adquisiciones por parte de la convocante, así como personal de la Facultad de Filosofía y Letras como área solicitante y de las personas cuya asistencia se enlista, con el objeto de hacer las aclaraciones para la preparación de las propuestas de la licitación en cuestión y que forma parte integrante de la misma.

El acto es llevado a cabo por la Secretaria del Comité de Adquisiciones, por autorización del Presidente del Comité para el desarrollo de la presente junta, quien en representación del organismo convocante procede a señalar lo que a continuación se indica:

ASUNTOS A TRATAR

Los proveedores que enviaron sus preguntas de manera presencial y por medio electrónico en tiempo y forma, conforme lo señalado en el numeral IV. JUNTA DE ACLARACIONES de las bases de la presente licitación son:

No.	NOMBRE, RAZÓN O DENOMINACIÓN SOCIAL	FORMA DE PRESENTACIÓN	NO. DE PREGUNTAS	NO. DE PAGINAS
1	BODEGA DE LIBROS, S.A. DE C.V.	PRESENCIAL	9	1
2	NEWBERRY Y COMPAÑÍA, S.A. DE C.V.	CORREO ELECTRÓNICO	5	1

Se asienta que se encuentran presentes los siguientes proveedores:



## LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
**CHIHUAHUA**

- **BODEGA DE LIBROS, S.A. DE C.V.**
- **NEWBERRY Y COMPAÑÍA, S.A. DE C.V.**

La convocante realiza las siguientes aclaraciones a la Convocatoria y a las Bases de la presente licitación:

1. En relación a la Convocatoria de la licitación publicada en el Periódico Oficial del Estado el día 4 de marzo del presente, en lo referente al inciso B) REQUISITOS GENERALES QUE DEBERÁN CUMPLIR LOS INTERESADOS, se aclara el numeral 1 de la siguiente manera:

**Dice:**

1. Tratándose de personas morales: copia simple del Acta Constitutiva, su última modificación y, tratándose de personas físicas: copia simple del acta de nacimiento e identificación oficial vigente con fotografía. En ambos casos poder de quien tenga facultades para suscribir las propuestas.

**Debe decir:**

1. Tratándose de personas morales: original o copia certificada y copia simple del Acta Constitutiva y de su última modificación si lo hubiere, y, tratándose de personas físicas: original o copia certificada y copia simple del acta de nacimiento e identificación oficial vigente con fotografía. En ambos casos original o copia certificada y copia simple del poder de quien tenga facultades para suscribir las propuestas.
2. Se hace la aclaración que la presente licitación es solicitada por la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad, por lo que en los fragmentos de las Bases donde se mencione quienes son las áreas solicitantes se hace la corrección siguiente:

**Dice:**

“Licitación Pública Presencial número UACH-DA-A010301-2023-P relativa a la Adquisición de Libros de Inglés para la Universidad Autónoma de Chihuahua, solicitada por la Dirección Académica y la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Autónoma de Chihuahua.”

**Debe decir:**

“Licitación Pública Presencial número UACH-DA-A010301-2023-P relativa a la Adquisición de Libros de Inglés para la Universidad Autónoma de Chihuahua, solicitada por la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Autónoma de Chihuahua.”

3. En lo correspondiente a los numerales II OBJETO DE LA LICITACIÓN y XII CRITERIOS DE ADJUDICACIÓN de las Bases, se aclara que toda vez que la presente licitación consta de una sola partida, la adjudicación del contrato abierto se hará a un SOLO PROVEEDOR.



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA

## LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P

POR UN  
**2023**  
SIN VIOLENCIA  
DE GÉNERO



4. En cuanto al inciso "A) DOCUMENTACIÓN LEGAL-ADMINISTRATIVA DISTINTA A LA PROPUESTA TÉCNICA Y ECONÓMICA DEL NUMERAL X INSTRUCCIONES PARA LA ELABORAR LAS PROPUESTAS", se corrige de la siguiente manera:

**Dice:**

1. Tratándose de personas morales, copia simple legible de Acta Constitutiva y su última modificación si la hubiere, así como copia simple del Poder Notariado donde consten las facultades del mandatario para obligar a la persona moral otorgado por quien tengan facultades para dárselo, así como copia simple de identificación oficial vigente con fotografía del apoderado. En caso de persona física copia simple del acta de nacimiento y copia simple de identificación oficial vigente con fotografía, y en su caso, Poder Notariado de quien tenga facultad para suscribir las propuestas en su representación e Identificación oficial vigente con fotografía del apoderado.

Deberá presentarse digitalizado en formato PDF en un CD o USB indicando en el nombre del archivo el número que le pertenece en la propuesta técnica.

**Debe decir:**

1. Tratándose de personas morales original o copia certificada y copia simple legible de los siguientes documentos: Acta Constitutiva y su última modificación si la hubiere, así como Poder Notariado donde consten las facultades del mandatario para obligar a la persona moral otorgado por quien tengan facultades para dárselo e identificación oficial vigente con fotografía del apoderado. En caso de persona física original o copia certificada y copia simple legible de los siguientes documentos: acta de nacimiento e identificación oficial vigente con fotografía, y en su caso, Poder Notariado de quien tenga facultad para suscribir las propuestas en su representación e Identificación oficial vigente con fotografía del mismo.

Deberá presentarse digitalizado en formato PDF en un CD o USB indicando en el nombre del archivo el número que le pertenece en la propuesta técnica.

5. Se elimina la PARTIDA DOS del "ANEXO UNO, PROPUESTA TÉCNICA", así como en el "ANEXO DOS, PROPUESTA ECONÓMICA".
6. Se elimina el renglón de I.V.A. de la tabla de Propuesta Económica en el "ANEXO DOS, PROPUESTA ECONÓMICA", en caso de que estos bienes no causen I.V.A.
7. Se elimina la segunda viñeta del numeral XIV PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE ENTREGA DE LOS BIENES, que se refiere a la Partida 2, que ya fue eliminada.
8. En relación al primer párrafo del numeral XIV PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE ENTREGA DE LOS BIENES, se modifica el plazo de entrega de los bienes de 5 días hábiles a 10 días hábiles.

### SECCIÓN DE PREGUNTAS Y RESPUESTAS

**BODEGA DE LIBROS, S.A DE C.V.:**

COMITÉ DE ADQUISICIONES  
Circuito Universitario, Campus I  
Chihuahua, Chih.  
C.P. 31110 Tel. (614) 439.1532  
[www.uach.mx](http://www.uach.mx)

**+uach**



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA

## LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P

POR UN  
**2023**  
SIN VIOLENCIA  
DE GÉNERO



1.- Que significa contrato abierto?

**Respuesta:** De conformidad a la fracción XI del artículo 3 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Contratación de Servicios es el *"Acuerdo de voluntades para contratar bienes o servicios cuando no sea posible precisar su alcance, estableciéndose la cantidad mínima y máxima de bienes por adquirir o arrendar, el presupuesto mínimo y máximo que podrá ejercerse en la adquisición, arrendamiento o servicio, o bien, tratándose exclusivamente de servicios, el plazo mínimo y máximo para su prestación."*

En lo que ocupa a esta licitación, se tiene el monto presupuestario mínimo a adquirir, así como el máximo, y tendrá una vigencia del día de la emisión del fallo al 31 de diciembre del 2023, por lo que durante la vigencia del mismo la Facultad de Filosofía y Letras podrá realizar los pedidos de los libros según lo requiera y sin que exceda el monto máximo a contratar.

2.- ¿Nuestro proveedor solicita mínimo diez días hábiles para surtir la PARTIDA UNO?

**Respuesta:** Atender a lo aclarado por la convocante al inicio de la presente acta.

3.-PARTIDA DOS se entregan únicamente los códigos de acceso?

**Respuesta:** Atender a lo aclarado por la convocante al inicio de la presente acta, esta partida ya fue eliminada.

3.- Nuestro proveedor solicitan proyecto de pedido en unidades de la PARTIDA UNO, ya que este material se imprime fuera del país ?

**Respuesta:** Se presenta una tabla de una proyección estimada de los libros a solicitar por curso como Anexo 1 a la presente Acta, estimando que se realizarán aproximadamente 7 cursos durante el año, reiterando que estas cantidades son estimadas, y pueden variar, toda vez que se trata de un contrato abierto por monto presupuestal y pueden pedirse más o menos de los títulos objeto de la licitación conforme a la demanda que se tenga en el Diplomado.

4.- El objetivo de la licitación, pag. 4, menciona una partida y en la pag. 28 menciona dos partidas, el importe de compra es por cada una o son la suma de ambas partidas?

**Respuesta:** Atender a lo aclarado por la convocante al inicio de la presente acta, la partida 2 fue eliminada, por lo que el monto corresponde solo a la partida 1.

5.-En cada compra se nos solicitara una fianza o es una sola fianza?

**Respuesta:** De acuerdo a lo establecido en el artículo 84 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Contratación de Servicios del Estado de Chihuahua, el licitante adjudicado deberá garantizar con una sola fianza, el cumplimiento de contrato, evicción, defectos y vicios ocultos, la cual permanecerá



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA

## LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P

POR UN  
2023  
SIN VIOLENCIA  
DE GÉNERO



vigente hasta doce meses después de la última entrega de bienes inventariables y por tres meses en lo que toca a consumibles.

6.- Algunos catálogos y fichas técnicas por naturaleza del producto son Ingles, manera digital?

“Propuesta técnica -Presentar **catálogo digital en CD O USB** con imágenes y fiel traducción al español de los bienes ofertados, debidamente identificados con la partida a la que corresponda indicando a que renglón pertenece cada imagen”. (pag.12)

**Respuesta:** Se acepta que presenten catálogos digitales en el idioma inglés, toda vez que el objeto de la licitación son libros de este idioma.

7.- MECANISMO BINARIO?

**Respuesta:** Este mecanismo es el que se utiliza en la presente licitar para evaluar las propuestas de los licitantes por lo que atendiendo al artículo 64 fracción I de la Ley de la materia, el contrato se adjudicará a la propuesta del licitante que cumpla con las condiciones legales, técnicas y económicas requeridas en las Bases de la licitación pública, y que oferte el precio más bajo, por lo tanto, presente las mejores condiciones para la Universidad.

**8.-Reportes:** El proveedor a quien se le adjudique el contrato deberá entregar un reporte de consumo semestral y otro al concluir el periodo de contratación, ambos se presentarán en el Departamento de Adquisiciones, podrán facilitar un formato.

**Respuesta:** El formato es libre, solo se deberá proporcionar la información del nombre de título y la cantidad adquirida por mes.

**NEWBERRY COMPAÑÍA, S.A DE C.V.:**

1.-Los artículos solicitados, según ANEXO UNO, partida UNO y partida DOS, puede la convocante indicar los periodos de entrega de los mismos?

**Respuesta:** En función a las aclaraciones realizadas en este acto, se tiene una sola partida para la licitación y se otorga 10 días hábiles para entregar una vez que se realice el pedido por la Facultad de Filosofía y Letras.

Como información adicional, se comunica que estos libros son utilizados en Diplomados de Inglés de la Facultad, por lo que los pedidos se estarían realizando de manera mensual o bimensual, dependiendo de la demanda de dicho Diplomado, y la primera entrega sería en el mes de abril.

2.-La presentación de las unidades, pueden ser en versión impresa o en versión digital?



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA

## LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P

POR UN  
**2023**  
SIN VIOLENCIA  
DE GÉNERO



**Respuesta:** Los libros son solicitados en versión impresa.

3.-Puede la convocante indicar las unidades a solicitar por cada reglón de las partidas 1 y 2...?  
La pregunta anterior, viene, como consecuencia de haber renglones en la partida UNO en donde se solicitan artículos que tienen inventario Limitado con el distribuidor y terminando estos, serán descatalogado.

**Respuesta:** Se presenta una tabla de una proyección estimada de los libros a solicitar por curso como Anexo 1 a esta acta, estimando que se realizarán aproximadamente 7 cursos durante el año, reiterando que estas cantidades son estimadas, y pueden variar, toda vez que se trata de un contrato abierto por monto presupuestal y pueden pedirse más o menos de los títulos objeto de la licitación, sin superar el monto máximo de presupuesto autorizado.

4.- En el anexo DOS propuesta económica, el Reglón del IVA se debe de considerar algún valor, por el tipo de artículos a cotizar?

**Respuesta:** Favor de atender a las aclaraciones hechas por la Convocante al inicio de esta Acta.

5.- En el Punto 2 de Propuesta Técnica, se solicita catalogo digital y se solicita la traducción al español de los bienes ofertados.

Es necesario, hacer la traducción de los títulos de los libros solicitados en inglés? En ambas partidas

**Respuesta:** Se reitera que la Partida 2 es eliminada en este acto y se acepta que presenten catálogos digitales en el idioma inglés, toda vez que el objeto de la licitación son libros de este idioma.

### CIERRE Y FIRMA DEL ACTA

Se recuerda que el acto de presentación y apertura de propuestas se llevará a cabo el día **16 de marzo de 2023** a las **10:00 horas**, siendo un acto formal que dará inicio puntualmente de conformidad en el artículo 57 del Reglamento de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos y Contratación de Servicios del Estado de Chihuahua, en la sala de juntas del Comité de Adquisiciones de la Universidad, con la intervención de los integrantes Comité de Adquisiciones y del área solicitante por parte de la convocante.

No habiendo nada más que tratar en la presente Acta se da por terminada esta primera y última Junta de Aclaraciones, siendo las **13:23 horas**, del día **10 de marzo de 2023**.



LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA



Esta Acta consta de 9 (nueve) hojas de contenido y 2 (dos) hojas de preguntas, firmando para los efectos legales y de conformidad los asistentes a este evento, quienes reciben copia de la misma.

No.	NOMBRE, RAZÓN O DENOMINACIÓN SOCIAL	NOMBRE DE QUIEN ACUDE A LA JUNTA	FIRMA
1	Bodega de Libros, S.A. de C.V.	Juan Hurtado Mélendez	
2	Newberry y Compañía, S.A. de C.V.	Luis Minjarez Delgado	

COMITÉ DE ADQUISICIONES DE LA UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA

PRESIDENTE

L.A.E. ALBERTO ELOY ESPINO DICKENS  
DIRECTOR ADMINISTRATIVO

SECRETARIA

LIC. ALBAYRIS UNZUETA MÁYNEZ  
JEFA DEL DEPARTAMENTO DE ADQUISICIONES

VOCAL

M.A.R.H. Odava Hingos Polanco  
C.P. IRMA ESTELA PÉREZ LOO  
JEFA DEL DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD

VOCAL

Julían I. Gómez P.  
Julían Ignacio Gómez Prado  
M.I. LUZ DEL ROSARIO LÓPEZ ESCOBEDO  
JEFA DEL DEPARTAMENTO DE TESORERÍA



LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA

VOCAL

LIC. VALENTÍN TREVIZO RODRÍGUEZ  
JEFE DEL DEPARTAMENTO DE BIENES PATRIMONIALES

VOCAL

LIC. ALEJANDRA GUTIÉRREZ CHÁVEZ  
JEFA DEL DEPARTAMENTO DE GESTORÍA Y FORTALECIMIENTO INSTITUCIONAL

ASESOR SIN VOTO

C.P. JESÚS IGNACIO RODRÍGUEZ BEJARANO  
AUDITOR INTERNO

ASESOR SIN VOTO

  
Mtro. Antonio Aguirre López  
ABOGADO GENERAL

ASESOR SIN VOTO

  
ALFREDO HORACIO VEGA ORTÍZ  
LIC. ALFREDO HORACIO VEGA ORTÍZ  
DIRECTOR DEL PATRONATO

ÁREA REQUERENTE

  
M.E.S. IVONNE ESPARZA MORALES  
FACULTAD DE FILOSOFÍA Y LETRAS



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE  
CHIHUAHUA

LICITACIÓN PÚBLICA PRESENCIAL NÚMERO UACH-DA-A010301-2023-P



ANEXO 1

MÓDULO ADULTOS	CANTIDAD ESTIMADA POR CURSO	LIBRO
MP	100	Fusion Starter
M1-M2	100	Wide Angle 1A
M3-M4	100	Wide Angle 1B
M5-M6	60	Wide Angle 2
M7-M8	50	Wide Angle 2B
M9	30	Wide Angle 3A

MÓDULO ADOLESCENTES	CANTIDAD ESTIMADA POR CURSO	LIBRO
M1-M2	30	Link it 1
M3-M4	30	Link it 2
M5-M6	20	Link it 3
M7-M8	10	Link it 4
M9	10	Link it 5

\*SE ESTIMA REALIZAR UN CURSO POR MES (APROXIMADAMENTE 7 EN LO QUE RESTA DEL AÑO)

-----FIN DEL ACTA-----

COMITÉ DE ADQUISICIONES  
Circuito Universitario, Campus I  
Chihuahua, Chih.  
C.P. 31110 Tel. (614) 439.1532  
[www.uach.mx](http://www.uach.mx)



*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*



# BODEGA DE LIBROS SA DE CV

## PREGUNTAS

- 1.- Que significa contrato abierto?
- 2.- ¿Nuestro proveedor solicita mínimo diez días hábiles para surtir la PARTIDA UNO?
- 3.-PARTIDA DOS se entregan únicamente los códigos de acceso?
- 3.- Nuestro proveedor solicitan proyecto de pedido en unidades de la PARTIDA UNO, ya que este material se imprime fuera del país ?
- 4.- El objetivo de la licitación, pag. 4, menciona una partida y en la pag. 28 menciona dos partidas, el importe de compra es por cada una o son la suma de ambas partidas?
- 5.-En cada compra se nos solicitara una fianza o es una sola fianza?
- 6.- Algunos catalogos y fichas técnicas por naturaleza del producto son Ingles, manera digital?  
"Propuesta técnica -Presentar catálogo digital en CD O USB con imágenes y fiel traducción al español de los bienes ofertados, debidamente identificados con la partida a la que corresponda indicando a que renglón pertenece cada imagen". (pag.12)
- 7.- MECANISMO BINARIO?
- 8.-**Reportes:** El proveedor a quien se le adjudique el contrato deberá entregar un reporte de consumo semestral y otro al concluir el periodo de contratación, ambos se presentarán en el Departamento de Adquisiciones, podrán facilitar un formato.



UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE CHIHUAHUA  
LICITACION PÚBLICA PRESENCIAL  
No UACH-DA-A010301-2023-P

Adquisición de Libros de Ingles para la Universidad Autónoma de Chihuahua.

Chihuahua Chih a 8 de Marzo del 2023

**Comité de Adquisiciones.**

**Preguntas sobre bases de esta Licitación**

1.- Los artículos solicitados, según ANEXO UNO, partida UNO y partida DOS, puede la convocante indicar los periodos de entrega de los mismos?

2.- La presentación de las unidades, pueden ser en versión impresa o en versión digital?

3.- Puede la convocante indicar las unidades a solicitar por cada reglón de las partidas 1 y 2...?

La pregunta anterior, viene, como consecuencia de haber renglones en la partida UNO en donde se solicitan artículos que tienen inventario Limitado con el distribuidor y terminando estos, serán descatalogado.

4.- En el anexo DOS propuesta económica, el Reglón del IVA se debe de considerar algún valor, por el tipo de artículos a cotizar?

5.- En el Punto 2 de Propuesta Técnica, se solicita catalogo digital y se solicita la traducción al español de los bienes ofertados.

Es necesario, hacer la traducción de los títulos de los libros solicitados en inglés? En ambas partidas

Atentamente  
Luis Minjarez Delgado  
Representante Legal

Newberry y Compañía  
S.A. de C.V.  
NEW 250803-7718  
AVE INDEPENDENCIA No 800  
ZONA CENTRO C.P. 31000  
CHIHUAHUA, CHIH. Mex

Independencia Num 800 Centro C.P. 31000 Tel. 614 415 7575 Chihuahua, Chih. México.

**Newberry**